

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
QUẬN TÂN BÌNH
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 05/2023/HS-ST

Ngày : 05/01/2023

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN TÂN BÌNH - TP. HỒ CHÍ MINH

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Trần Thị Hồng Út

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà Phạm Thị Mai

2. Ông Nguyễn Văn Bình

- Thư ký phiên tòa: Bà Đỗ Trúc Quỳnh - Thư ký Tòa án nhân dân quận Tân Bình – Thành phố Hồ Chí Minh

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Tân Bình, Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên tòa: Bà Phạm Thị Kim Chi - Kiểm sát viên.

Ngày 05 tháng 01 năm 2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Tân Bình xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 135/2022/TLST-HS ngày 30 tháng 11 năm 2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 168/2022/QĐXXST-HS ngày 12 tháng 12 năm 2022 và Quyết định hoãn phiên tòa số 61/2022/HSST-QĐ ngày 26 tháng 12 năm 2022 đối với bị cáo:

Trần Quang P; sinh năm: 1975 tại Thành phố Hồ Chí Minh; nơi đăng ký thường trú: Ấp 1, xã D, thị xã Đ, tỉnh Đồng Nai; nơi cư trú: P3-21 KDC A, xã E, huyện Ê, Thành phố Hồ Chí Minh; nghề nghiệp: Xây dựng; trình độ học vấn: 12/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Phật giáo; quốc tịch: Việt Nam; con ông: Trần Quang K, sinh năm 1945 và bà: Nguyễn Thị B, sinh năm 1948; vợ: Dương Kim H, sinh năm 1985; con: 02 người, lớn nhất sinh năm 2014, nhỏ nhất sinh năm 2015; tiền án: Không; tiền sự: Không; tạm giữ tạm giam: không; bị cáo được áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú trong quá trình điều tra đến nay.

Có mặt.

- Bị hại: Ông Từ Chí C, sinh năm 1978 (chết ngày 10/12/2021)

Những người đại diện hợp pháp của bị hại Từ Chí C:

1. Ông Từ Chí H1, sinh năm 1950, là cha ruột; Địa chỉ: 513/17 G, Phường I, Quận K, Thành phố Hồ Chí Minh. *Có đơn xin vắng mặt.*

2. Bà Dương Thy Ánh T, sinh năm 1959, là mẹ ruột; Địa chỉ: 453/20/20 Khu phố L, phường M, Quận N, Thành phố Hồ Chí Minh. *Có đơn xin vắng mặt.*

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Ông Nguyễn Thanh L1, sinh năm 1973. Địa chỉ: ấp O, xã Ô, huyện Ô, tỉnh Bạc Liêu. *Có mặt.*

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Năm 2020, ông Trần Hạ L (chủ đầu tư) ký hợp đồng không số/2020/HĐTCXD thi công xây dựng nhà phố số 2/5/6 Đường Q, Phường U, quận V, Thành phố Hồ Chí Minh với Công ty Cổ phần X do Trần Quang P là người đại diện theo pháp luật của công ty (đơn vị thi công), nội dung: Thi công nhà kết cấu 01 hầm, 01 lửng, 06 lầu và mái, bắt đầu thi công từ tháng 10 năm 2020. Đến tháng 04 năm 2021, công trình tạm dừng thi công do tình hình dịch Covid - 19 bùng phát. Công trình bắt đầu thi công lại từ tháng 10 năm 2021. Công trình đang trong quá trình hoàn thiện tô tường bên trong của công trình.

Tại công trình ông P giao cho ông Nguyễn Thanh L1 vừa làm công nhân vừa làm quản lý, phân công công việc cho công nhân. Việc phân công quản lý cho ông Long không lập văn bản, chỉ thông báo bằng miệng.

Ngày 10/12/2021, tại công trình có 06 người làm việc gồm ông Nguyễn Thanh L1, công nhân Từ Chí C và 04 công nhân khác thực hiện công việc tại công trình. Ông C được ông Long phân công tô xi măng khu vực cầu thang công trình. Đến khoảng 15 giờ cùng ngày, ông C tô xi măng đến khu vực chiếu nghỉ giữa tầng 1 và tầng 2, khi đang làm việc thì ông C với tay lấy dụng cụ tô xi măng, bất ngờ trượt chân ngã ra phía sau và rơi xuống tầng hầm. Lúc đó, công nhân Hoàng Thị N đang làm việc tại sàn cầu thang tầng trệt nhìn thấy liền tri hô. Ông C được các công nhân làm chung đưa đi cấp cứu tại Bệnh viện Thống Nhất, bệnh viện xác định ông C chết lúc 18 giờ cùng ngày.

Kết quả ghi nhận tại hiện trường: Công trình xây dựng nhà ở 2/5/4 Đường Q, Phường U, quận V gồm kết cấu 01 trệt, 01 hầm, 04 tầng kích thước 10,5x20m. Phía trước là mặt tiền trái nhựa, bên phải tiếp giáp nhà dân hướng ra đường Đồng Xoài, bên trái tiếp giáp nhà dân hướng ra đường Q nối dài, phía sau tiếp giáp nhà dân. Khám nghiệm hiện trường hướng từ ngoài vào trong, từ dưới lên trên, từ phải sang trái ghi nhận: Theo lối cầu thang bên trái đi lên lầu 1, mỗi bậc thang dài 0.8m * rộng 0.2m * cao 0.1m. Tại vị trí mâm nghỉ của cầu thang

lầu 1, nơi nạn nhân đang đứng xây tô xi măng số (01) cách tường sau 7,6m và cách mâm nghi 0,4m. Theo lối cầu thang bên trái đi xuống tầng hầm, tại vị trí cách tường sau của tầng hầm 1,6m và ở độ cao cách vị trí số 01: 8m là vị trí nạn nhân ngã nằm dưới mặt đất (số 02). Hiện trường không có lưới bảo vệ cho công nhân công trình.

Kết luận giám định pháp y tử thi số 6621-21/KLGD-PY của Phòng kỹ thuật hình sự Công an Thành phố Hồ Chí Minh ngày 08/02/2022 đối với Từ Chí C: Chết do đa chấn thương; trong máu không tìm thấy cồn và ma túy; trong máu và chất chứa dạ dày không phát hiện các chất độc thường gặp.

Biên bản điều tra tai nạn lao động số 41/TNLD-2021 và Biên bản cuộc họp công bố biên bản điều tra tai nạn lao động chết người ngày 13/4/2022 của Đoàn thanh tra tai nạn lao động Thành phố Hồ Chí Minh kết luận trách nhiệm những người có lỗi:

1. Ông Trần Quang P – Giám đốc Công ty Cổ phần Đầu vắn Thiết kế Xây dựng Phát triển Kiến Trúc:

“Là người chịu trách nhiệm tổ chức thi công công trình, công tác an toàn lao động của công ty, tại các công trình do công ty thi công nhưng không thực hiện các biện pháp đảm bảo an toàn lao động, vệ sinh lao động cho người lao động làm việc tại công trình:

- Không cử người làm công tác an toàn vệ sinh lao động tại công trình xây dựng để ngăn ngừa các nguy cơ xảy ra tai nạn lao động. Vi phạm quy định tại Điều 132, Khoản 1 Điều 134 Bộ luật Lao động năm 2019; Vi phạm quy định tại Khoản 2 Điều 7, Điều 72 Luật an toàn, vệ sinh lao động.

- Không đảm bảo an toàn lao động cho công nhân làm việc tại công trình: tại các cầu thang của các tầng không có lan can, rào chắn, lưới chống rơi bảo vệ nên trong quá trình thực hiện việc xây tô khu vực cầu thang, công nhân di chuyển, trượt chân té ngã từ độ cao 8m gây tai nạn chết người. Vi phạm Điều 16 Luật An toàn vệ sinh lao động; Điều 2.18.2.5 “Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia về an toàn trong xây dựng” QCVN 18:2014/BXD của Bộ Xây dựng;

- Không tổ chức huấn luyện an toàn lao động – vệ sinh lao động cho người lao động theo đúng quy định. Vi phạm quy định tại Khoản 2, Khoản 3 Điều 150 Bộ luật Lao động năm 2012 và hiện nay được quy định tại Điều 132, Khoản 1 Điều 134 Bộ luật Lao động năm 2019; Điều 14 Luật An toàn, vệ sinh lao động và Nghị định số 44/2016/NĐ-CP ngày 15/5/20 quy định chi tiết một số Điều của Luật An toàn, Vệ sinh lao động về hoạt động kiểm định kỹ thuật An toàn lao động, Huấn luyện an toàn, Vệ sinh lao động của Chính phủ “Quy định

chỉ thuật An toàn lao động, Huấn luyện An toàn, Vệ sinh lao động và Quan trắc môi trường lao động”.

Không đánh giá nguy cơ rủi ro về an toàn, vệ sinh lao động và hướng dẫn người lao động tự đánh giá nguy cơ rủi ro về an toàn, vệ sinh lao động trước khi làm việc để nhận diện yếu tố nguy hiểm khi thực hiện công việc nên người lao động không được trang bị đầy đủ phương tiện bảo vệ cá nhân, khu vực làm việc là cầu thang các tầng cao không lắp lang can, rào chắn dẫn đến việc người lao động khi tô tường tại khu vực chiếu nghỉ giữa tầng 1 và tầng 2 trượt chân té ngã (từ độ cao 8m) gây tai nạn chết người. Vi phạm Điều 77 Luật An toàn, vệ sinh lao động.

- Không trang bị đầy đủ phương tiện bảo vệ cá nhân cho người lao động trước khi làm việc tại công trình theo quy định tại Điều 23 Luật An toàn, vệ sinh lao động và hướng dẫn Thông tư số 04/2014/TT-BLĐTBXH ngày 12/02/2014 của Bộ Lao động TBXH “Hướng dẫn thực hiện chế độ trang bị phương tiện bảo vệ cá nhân”.

- Không xây dựng nội quy, quy định làm việc an toàn lao động, biện pháp thi công, biện pháp đảm bảo an toàn lao động trong quá trình tổ chức thi công xây dựng để đảm bảo an toàn lao động cho người lao động. Vi phạm quy định Điều 132, Khoản 1 Điều 134 Bộ luật Lao động năm 2019, Vi phạm quy định tại Điều 15; khoản 6 Điều 16 Luật An toàn, vệ sinh lao động; Vi phạm Vi phạm quy định Điều 2.1 Quy chuẩn Việt Nam QCVN 18:2014/BXD “Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia an toàn trong xây dựng”.

2. Ông Nguyễn Thanh L1 – Cai thợ:

“Được ông Trần Quang P – Giám đốc Công ty Cổ phần X giao trách nhiệm trực tiếp giám sát thi công và phân công công việc tại công trình khi chưa đáp ứng đủ điều kiện công việc của người quản lý; chưa sâu sát trong quá trình thực hiện nhiệm vụ; Chưa đánh giá nguy cơ rủi ro về an toàn, vệ sinh lao động và hướng dẫn người lao động tự đánh giá nguy cơ rủi ro về an toàn, vệ sinh lao động khi làm việc để nhận diện yếu tố nguy hiểm khi thực hiện công việc để người lao động làm việc trên cao khi người lao động không được trang bị đầy đủ phương tiện bảo vệ cá nhân, khu vực làm việc là cầu thang các tầng cao không lắp lang can, rào chắn dẫn đến việc té ngã (từ độ cao 8m)gây tai nạn chết người. Vi phạm Điều 134 Bộ luật Lao động 2019; Vi phạm khoản 1 Điều 77 Luật An toàn, vệ sinh lao động; Vi phạm Điều 2.18.25 Quy chuẩn Việt Nam QCVN 18:2014/BXD của Bộ xây dựng “Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia an toàn trong xây dựng”.

Quá trình điều tra, Trần Quang P thừa nhận toàn bộ hành vi vi phạm quy định an toàn trong xây dựng dẫn đến chết người như trên.

Tại bản cáo trạng số 122/CT-VKS ngày 28 tháng 11 năm 2022, Viện kiểm sát nhân dân quận Tân Bình đã truy tố bị cáo Trần Quang P về tội “Vi phạm quy định về an toàn lao động, vệ sinh lao động, về an toàn ở nơi đông người” theo Điều 295 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Tại phiên tòa:

- Đại diện Viện kiểm sát tại phần luận tội đã tóm tắt lại hành vi phạm tội của bị cáo, nêu ra các nguyên nhân, điều kiện phạm tội, nêu rõ tính chất, mức độ của hành vi phạm tội, các tình tiết tăng nặng và giảm nhẹ đối với bị cáo và đề nghị xử phạt bị cáo từ 50.000.000 đồng đến 70.000.000 đồng.

Về vật chứng đề nghị xử lý theo quy định pháp luật.

- Bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội như nội dung bản cáo trạng đã nêu, không tranh luận gì, chỉ xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ mức án dành cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Trong quá trình điều tra, truy tố bị cáo Trần Quang P, Điều tra viên Cơ quan cảnh sát điều tra Công an quận Tân Bình, Kiểm sát viên Viện kiểm sát nhân dân quận Tân Bình được phân công điều tra giải quyết vụ án đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Căn cứ diễn biến tại phiên tòa, thông qua phần xét hỏi, tranh luận nhận thấy lời khai, chứng cứ phạm tội phù hợp với tài liệu chứng cứ có trong hồ sơ vụ án; bị cáo, người đại diện hợp pháp của bị hại, người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan không có ai có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của điều tra viên, kiểm sát viên, do đó các hành vi, quyết định tố tụng của họ đã thực hiện đều phù hợp với quy định của pháp luật.

[2] Xét thấy lời khai nhận tội của bị cáo là phù hợp với Bản kết luận điều tra của Cơ quan cảnh sát điều tra, Bản cáo trạng của Viện kiểm sát, lời khai của người đại diện hợp pháp của bị hại, người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan, người làm chứng cùng tang vật, các tài liệu chứng cứ khác thu được trong hồ sơ vụ án. Hội đồng xét xử xét thấy đủ cơ sở kết luận:

Bị cáo Trần Quang P là người đại diện theo pháp luật của đơn vị thi công Công ty Cổ phần X (bên nhận thầu) thi công xây dựng công trình nhà ở tại địa chỉ số 2/5/6 Đường Q, Phường U, quận V, Thành phố Hồ Chí Minh. Trong quá trình thi công, bị cáo không cử người làm công tác an toàn vệ sinh lao động tại

công trình; không đảm bảo an toàn lao động cho công nhân làm việc tại công trình, cụ thể: tại các cầu thang của các tầng không có lan can, rào chắn, lưới chống rơi bảo vệ ...; không tổ chức huấn luyện an toàn lao động – vệ sinh lao động cho người lao động theo đúng quy định; không trang bị đầy đủ phương tiện bảo vệ cá nhân cho người lao động; không xây dựng nội quy, quy định làm việc an toàn lao động, biện pháp thi công, biện pháp đảm bảo an toàn lao động trong quá trình tổ chức thi công; giao công trình cho người không có trình độ bằng cấp quản lý, giám sát thi công, gây hậu quả làm chết ông Từ Chí C do trượt chân té ngã từ độ cao 8m xuống đất vào ngày 10/12/2021, đã phạm vào tội “Vi phạm quy định về an toàn lao động, vệ sinh lao động, về an toàn ở nơi đông người”, tội danh và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 295 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm, đã xâm phạm các qui định của pháp luật về an toàn vệ sinh lao động trong xây dựng, gây hậu quả chết người và làm ảnh hưởng đến tình hình quản lý trật tự xã hội ở địa phương. Bị cáo làm việc trong ngành xây dựng, có trình độ kỹ thuật, nhận thức được các quy định của Luật an toàn vệ sinh lao động và quy định Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia về an toàn trong xây dựng và các văn bản hướng dẫn thi hành, qui định về trách nhiệm của những người quản lý thi công công trình nhằm bảo đảm sự an toàn về tính mạng và sức khỏe cho người lao động, song với ý thức chủ quan, không chấp hành nghiêm các qui định của pháp luật trong xây dựng mà bị cáo đã để xảy ra hậu quả nghiêm trọng trong quá trình thi công. Vì vậy, Hội đồng xét xử xét thấy cần thiết áp dụng hình phạt nghiêm nhằm mục đích giáo dục, cải tạo bị cáo đồng thời có tác dụng răn đe, phòng ngừa chung như đề nghị của đại diện Viện kiểm sát.

Đối với ông Nguyễn Thanh L1 là người được Trần Quang P thuê để hỗ trợ trong quá trình xây dựng nhà ở trên. Tại phiên tòa, bị cáo và ông L1 đều khẳng định: Ông L1 là công nhân làm việc lâu năm cho Công ty Cổ phần X nên ông P có nhờ ông L1 hàng ngày coi giúp có bao nhiêu công nhân làm việc tại công trình và báo cáo lại cho công ty để tính lương cho công nhân. Ông L1 cũng là thợ hồ tại công trình và nhận lương thợ hồ, không được công ty giao việc quản lý, giám sát công trình cũng như giữa hai bên không có biên bản bàn giao công việc nên không có căn cứ chứng minh việc bị cáo với ông L1 cùng chịu trách nhiệm chung đối với các vi phạm xảy ra tại công trình. Do đó, trách nhiệm về an toàn xây dựng là do bị cáo hoàn toàn chịu trách nhiệm pháp lý. Vì vậy Cơ quan cảnh sát điều tra không khởi tố xử lý hình sự đối với Nguyễn Thanh L1 là có cơ sở.

[3] Về tình tiết giảm nhẹ, Hội đồng xét xử có xem xét các tình tiết: Trong quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa ngày hôm nay, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, đã tự nguyện bồi thường thiệt hại cho gia đình nạn nhân, gia đình bị hại có đơn xin bãi nại cho bị cáo để giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo theo quy định tại điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017.

Bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, có nhân thân tốt có thể tự cải tạo bản thân để trở thành công dân tốt cho xã hội, nên không cần thiết phải áp dụng hình phạt tù đối với bị cáo mà áp dụng hình phạt tiền đối với bị cáo là phù hợp.

[4] Về trách nhiệm dân sự: Gia đình của bị hại Từ Chí C đã nhận tiền hỗ trợ chi phí mai táng, viện phí và tiền bồi thường thiệt hại từ bị cáo Trần Quang P và không có yêu cầu gì khác nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[5] Về vật chứng: không có.

[6] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo qui định.

Vì các lẽ nêu trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ khoản 1 Điều 295; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi bổ sung năm 2017;

Căn cứ khoản 2 Điều 106, Điều 135 và Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự;

Căn cứ Luật phí và lệ phí, Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội;

[1] Tuyên bố bị cáo Trần Quang P phạm tội “Vi phạm quy định về an toàn lao động, vệ sinh lao động, về an toàn ở nơi đông người”.

Xử phạt bị cáo: Trần Quang P 60.000.000 (sáu mươi triệu) đồng.

Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng hình phạt bổ sung đối với bị cáo.

[2] Về án phí: Bị cáo phải chịu 200.000 (hai trăm ngàn) đồng án phí Hình sự sơ thẩm.

[3] Trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án, bị cáo, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo lên Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh. Người đại diện hợp pháp của bị hại vắng mặt được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản sao án.

Nơi nhận:

- Bị cáo, NQLNVLQ;
- Đại diện hợp pháp bị hại;
- Công an quận Tân Bình;
- VKSND quận Tân Bình;
- Chi cục THADS quận Tân Bình;
- TAND, VKSND Tp. Hồ Chí Minh;
- Phòng HSNVCS CA Tp. HCM;
- Sở Tư pháp TP. Hồ Chí Minh;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

(ĐÃ KÝ VÀ ĐÓNG DẤU)

Trần Thị Hồng Út